

## **Chambre des Représentants de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1996 - 1997 (\*)

8 JUILLET 1997

### **PROPOSITION DE RESOLUTION**

#### **concernant la représentation de l'Islam en Belgique**

(Déposée par MM. Vincent Decroly,  
Jef Tavernier et Olivier Deleuze)

### **DEVELOPPEMENTS**

MESDAMES, MESSIEURS,

1. L'Islam est une religion reconnue depuis la loi du 19 juillet 1974. Elle est, par le nombre de ses membres, la deuxième religion de l'Etat fédéral, forte de 250.000 à 300.000 fidèles.

La pratique musulmane est en hausse et, dans la Région de Bruxelles-Capitale, on peut dire qu'il y a plus de monde dans les mosquées que dans les églises, pour ce qui est de la pratique hebdomadaire.

2. Il est essentiel que l'Islam bénéficie, à l'égard des pouvoirs publics, d'une représentation valablement établie et pleinement reconnue.

Cette représentation doit être incontestée à la fois par lesdits pouvoirs publics et par la communauté des croyants.

L'absence d'une autorité chef de culte pénalise l'Islam par rapport aux autres religions, notamment :

## **Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1996 - 1997 (\*)

8 JULI 1997

### **VOORSTEL VAN RESOLUTIE**

#### **betreffende de vertegenwoordiging van de Islam in België**

(Ingediend door de heren Vincent Decroly,  
Jef Tavernier en Olivier Deleuze)

### **TOELICHTING**

DAMES EN HEREN,

1. Sinds de wet van 19 juli 1974 is de islam een erkende godsdienst. Door het aantal leden bekleedt hij als godsdienst met 250.000 à 300.000 gelovigen de tweede plaats in de federale Staat.

De islamitische godsdienst wint aan belang en men mag gerust zeggen dat er bij de dagelijks godsdienstoefening in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest meer volk is in de moskeeën dan in de kerken.

2. Het is van wezenlijk belang dat de islam ten aanzien van de overheid een geldig samengestelde en ten volle erkende vertegenwoordiging krijgt.

Die vertegenwoordiging moet tegelijk onbetwist zijn door die overheid en door de gemeenschap van gelovigen.

Bij gebreke van een autoriteit die als hoofd van de eredienst optreedt, wordt de islam ten opzichte van de overige erediensten benadeeld, met name :

(\*) Troisième session de la 49<sup>ème</sup> législature

(\*) Derde zitting van de 49<sup>ste</sup> zittingsperiode

– pour les traitements et pensions des ministres du culte; pour ce qui est de la subsidiation destinée à la création et à l'entretien des mosquées;

– en matière d'équivalence de traitement des professeurs de religion islamique;

– pour la formation des imams.

3. Il y a eu des tentatives d'assurer cette représentation émanant d'une part de la communauté musulmane, d'autre part des autorités belges :

a) Le Centre islamique et culturel (C.I.C.) a organisé le 13 janvier 1991 des élections en vue de former un Conseil général des musulmans de Belgique appelé à désigner à son tour un Conseil supérieur des musulmans de Belgique. Il y aurait eu de 25.000 à 30.000 votants.

Un Conseil supérieur de 17 membres, dont 3 coopératifs, a été installé en 1991 avec pour président un Belge converti à l'Islam. Ce Conseil supérieur n'est pas reconnu par les autorités belges.

b) Le gouvernement belge a décidé, pour sa part, le 30 mars 1990 de créer un Conseil provisoire des sages pour l'organisation du culte islamique en Belgique composé de 17 membres.

Cette brève et décevante expérience s'est achevée en 1992 sur un constat de carence, le Conseil des sages étant dépourvu de représentativité religieuse.

Une Constituante de 51 membres a dès lors été mise en place au printemps 1993 sous l'égide du Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme.

Cette Constituante a élu un Exécutif de 17 membres composé de 7 personnes d'origine marocaine, de 4 personnes d'origine turque, de 3 Belges autochtones et de 3 représentants d'autres nationalités et garantissant la représentation des principales tendances de l'Islam en Belgique.

C'est cet Exécutif qui désigne les professeurs de religion islamique et c'est à lui qu'il revient aussi de désigner les conseillers religieux dans les hôpitaux et dans les prisons. Cet Exécutif a été reconduit par l'arrêté royal du 3 juillet 1996.

4. Il n'existe pas actuellement d'autorité chef du culte musulman reconnue à la fois par les communautés concernées et par les autorités belges.

– inzake de bezoldigingen en pensioenen van de bedienaren van de eredienst ; inzake de subsidiëring voor de oprichting en het onderhoud van de moskeeën;

– inzake gelijkwaardige bezoldiging van de leraren islamitische godsdienst;

– inzake de opleiding van de imams.

3. Zowel de moslimgemeenschap als de Belgische overheid hebben pogingen ondernomen om die vertegenwoordiging alsnog vorm te geven :

a) Het Islamitisch en Cultureel Centrum (I.C.C.) heeft op 13 januari 1991 verkiezingen gehouden om een Algemene raad van de islamieten in België samen te stellen die op zijn beurt een Hoge raad van de islamieten in België moest aanwijzen. Daarbij zouden 25.000 à 30.000 mensen hun stem hebben uitgebracht.

Een hoge raad van 17 leden, van wie er 3 gecoöpteerd zijn, werd in 1991 geïnstalleerd met als voorzitter een tot de islam bekeerde Belg. Die hoge raad wordt door de Belgische overheid niet erkend.

b) De Belgische regering heeft op 30 maart 1990 besloten een uit 17 leden bestaande voorlopige Raad van wijzen op te richten voor de organisatie van de islamitische eredienst in België.

Dit kortstondige en ontgoochelende experiment liep in 1992 ten einde bij de vaststelling dat de Raad van wijzen in gebreke bleef aangezien hij niet representatief was voor de islamitische eredienst.

Onder bescherming van het Centrum voor gelijkheid van kansen en voor racismebestrijding werd in de lente van 1993 een constituerende vergadering met 51 leden ingesteld.

Die constituerende vergadering heeft een uitvoerend orgaan verkozen dat 17 leden telt, onder wie 7 personen van Marokkaanse origine, 4 personen van Turkse origine, 3 autochtone Belgen en 3 vertegenwoordigers van andere nationaliteiten. Op die manier zijn de belangrijkste stromingen binnen de islam in ons land vertegenwoordigd.

Dat uitvoerend orgaan wijst de islamleraren aan, alsook de geestelijke verzorgers in de ziekenhuizen en de gevangenissen. Dat uitvoerend orgaan werd bestendigd bij het koninklijk besluit van 3 juli 1996.

4. Momenteel is er geen autoriteit die optreedt als hoofd van de islamitische eredienst en die zowel door de betrokken gemeenschappen als door de Belgische overheid wordt erkend.

Les structures provinciales sont considérées par la loi du 19 juillet 1974 comme étant la base de l'organisation du temporel islamique en Belgique. Sur cette base, une proposition d'élections démocratiques destinées à désigner les représentants de la communauté islamique en Belgique a été élaborée. Voici les éléments de cette proposition :

**Electeurs** : Est électeur toute personne, homme ou femme qui

- se déclare musulman;
- est âgée de 18 ans au moins;
- réside en Belgique depuis au moins un an.

**Eligibles** : est éligible toute personne qui a la qualité d'électeur et qui

- est âgée de 25 ans au moins;
- réside en Belgique depuis au moins cinq ans;
- jouit de ses droits civils et, le cas échéant - s'il ou si elle est belge -, politiques;
- n'exerce aucun mandat politique ou diplomatique.

**Organisation** : Les élections sont organisées pour l'ensemble du pays par l'Etat fédéral. Un groupe mixte est chargé de l'élaboration, du suivi et de la supervision des élections. Il est composé :

- de représentants du ministère de la Justice - administration des cultes (25%);
- de représentants du Centre pour l'égalité des chances et la lutte contre le racisme (25%);
- de membres sortants - non candidats - de l'Exécutif (50%).

**Listes électorales** : L'inscription des électeurs se fait au chef lieu de chaque province et au niveau de la Région pour ce qui concerne Bruxelles-Capitale. La province - ou la Région - reçoit les inscriptions et les transmet par un système de modem au bureau central, sans en conserver de copie. Au bureau central installé à Bruxelles, le groupe mixte est chargé de la collecte, de la conservation et, après un délai à déterminer, de la destruction des listes électorales.

**Candidatures** : Elles sont déposées au moins 3 mois avant les élections au bureau central installé à l'administration des cultes du ministère de la Justice. Les candidatures sont examinées et agréées - ou rejetées, s'il y a lieu - par le groupe mixte qui fait connaître, via les médias et par tous les moyens qu'il juge opportuns, les différentes candidatures au corps électoral.

**Mode opératoire** : Les élections auront lieu dans des écoles officielles des différentes provinces et de la Région de Bruxelles-Capitale.

De provinciale structuren worden door de wet van 19 juli 1974 beschouwd als de grondslag voor de organisatie van de temporaliën van de islamitische eredienst in België. Op grond daarvan werd een voorstel uitgewerkt waarin wordt verzocht democratische verkiezingen te organiseren teneinde de vertegenwoordigers van de moslimgemeenschap in België aan te wijzen. Hieronder volgen de kernpunten van dat voorstel :

**Kiezers** : Kiezer is elke persoon, man of vrouw, die

- verklaart de islamitische godsdienst aan te kleven;
- ten minste 18 jaar oud is;
- ten minste sinds een jaar in België verblijft.

**Verkozen kan worden** : elke persoon die kiesgerechtigd is en die

- ten minste 25 jaar oud is;
- ten minste sinds vijf jaar in België verblijft;
- de burgerrechten en in voorkomend geval - indien hij of zij Belg is - de politieke rechten geniet;
- geen enkel politiek op diplomatiek ambt uitoefent.

**Organisatie** : De verkiezingen worden voor het hele land georganiseerd door de federale overheid. Een gemengde groep is belast met de uitwerking en de opvolging van en het toezicht op de verkiezingen. Die gemengde groep is samengesteld uit :

- vertegenwoordigers van het ministerie van Justitie - bestuur der erediensten (25%)
- vertegenwoordigers van het Centrum voor gelijkheid van kansen en voor racismebestrijding (25%);
- uittredende leden van het uitvoerend orgaan die geen kandidaat zijn (50%).

**De kiezerslijsten** : De inschrijving van de kiezers gebeurt in de hoofdplaats van elke provincie en op het niveau van het gewest voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. De provincie of het gewest neemt de inschrijvingen in ontvangst en zendt ze via modem naar het centraal bureau, zonder er een afschrift van te bewaren. In het centraal bureau in Brussel wordt de gemengde groep belast met het inzamelen, bewaren en - na verloop van een nog te bepalen termijn - vernietigen van de kiezerslijsten.

**Kandidaturen** : Worden ten minste 3 maanden voor de verkiezingen ingediend bij het centraal bureau dat wordt opgericht bij het bestuur der erediensten van het ministerie van Justitie. De kandidaturen worden onderzocht en aanvaard - of zo nodig verworpen - door de gemengde groep, die via de media en via alle middelen die ze opportuun acht, de verschillende kandidaturen aan het kiezerskorps bekend maakt.

**Praktische uitvoering** : De verkiezingen zullen worden gehouden in officiële scholen van de diverse provincies en van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Les bulletins de vote seront rédigés en cinq langues : arabe, turc, néerlandais, français et anglais.

Le groupe mixte appréciera s'il y a lieu de joindre au nom des différents candidats une photo à l'intention des électeurs analphabètes.

Des observateurs devront être engagés pour garantir le bon déroulement des élections.

Organe représentatif à élire : Il doit tenir compte des facteurs linguistiques et nationaux; cet organe sera composé de 20 membres et ce en tenant compte des sensibilités néerlandophone et francophone.

Ces 20 membres doivent, de surcroît comporter 8 personnes d'origine marocaine, 5 personnes d'origine turque, 3 Belges autochtones et 4 représentants d'autres nationalités.

V. DECROLY  
J. TAVERNIER  
O. DELEUZE

## PROPOSITION DE RÉSOLUTION

---

La Chambre des représentants,

Considérant que l'Islam est une religion reconnue depuis la loi du 19 juillet 1974 et pratiquée par 250.000 à 300.000 fidèles dans notre pays.

Considérant qu'il est essentiel que l'Islam bénéficie, à l'égard des pouvoirs publics, d'une représentation valablement établie et pleinement reconnue.

Considérant que les structures provinciales constituent les bases de l'organisation du temporel islamique en Belgique depuis la loi du 19 juillet 1974.

Demande que le gouvernement belge organise des élections démocratiques destinées à désigner les représentants de la communauté islamique en Belgique.

10 mars 1997

V. DECROLY  
J. TAVERNIER  
O. DELEUZE  
D. VANDENBOSSCHE

De stembiljetten worden opgesteld in vijf talen : het Arabisch, het Turks, het Nederlands, het Frans en het Engels.

De gemengde groep zal oordelen of voor de analphabetie kiezers een foto moet worden toegevoegd naast de naam van de diverse kandidaten.

Om het goede verloop van de verkiezingen te waarborgen, zullen waarnemers moeten worden ingezet.

Te verkiezen representatief orgaan : Bij de samenstelling van dat orgaan moet rekening worden gehouden met taal en nationaliteit. Het orgaan zal 20 leden tellen. Daarbij zal het taalevenwicht Nederlands/Frans in acht worden genomen.

Onder die 20 leden moeten zich bovendien 8 personen van Marokkaanse origine, 5 personen van Turkse origine, 3 autochtone Belgen en 4 vertegenwoordigers van andere nationaliteiten bevinden.

## VOORSTEL VAN RESOLUTIE

---

De Kamer van volksvertegenwoordigers,

Overwegende dat de islam sinds de wet van 19 juli 1974 een erkende godsdienst is, die in ons land door 250.000 tot 300.000 gelovigen wordt beleden;

Overwegende dat het van doorslaggevend belang is dat de islamitische eredienst ten aanzien van de overheid kan beschikken over een geldig samengestellde en ten volle erkende vertegenwoordiging;

Overwegende dat de provinciale structuren sinds de wet van 19 juli 1974 de grondslag vormen voor de organisatie van de temporalien van de islam in België;

Verzoekt de Belgische regering democratische verkiezingen te organiseren teneinde de vertegenwoordigers van de islamitische gemeenschap in België aan te wijzen.

10 maart 1997